

# Statuten

der Körperschaft der wissenschaftlichen  
Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter  
der Theologischen Fakultät

# Statuts

du corps des collaboratrices et  
collaborateurs scientifiques  
de la Faculté de Théologie

## A. Mitglieder und Organe

**Art. 1** <sup>1</sup> Mitglieder der Körperschaft sind die an der Theologischen Fakultät angestellten Personen, die durch die Statuten der Universität als wissenschaftliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter bezeichnet werden. Die am Schweizerischen Zentrum für Islam und Gesellschaft (SZIG) sowie an der Bibliothek Geschichte und Theologie (BHT) angestellten Personen, die durch die Statuten der Universität als wissenschaftliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter bezeichnet werden, sind Mitglieder der Körperschaft, sofern sie dies wünschen und nicht Mitglied der Körperschaft einer anderen Fakultät sind.

<sup>2</sup> Personen, die durch die Universität und solche, die durch den Nationalfonds oder Dritte besoldet werden, haben im Rahmen der Körperschaft gleiche Rechte.

<sup>3</sup> Die beiden Lehr- und Forschungssprachen sollen in den verschiedenen Organen gleichmäßig vertreten sein. In den vorliegenden Statuten ist mit „Sprache“ die Lehr- und Forschungssprache des Lehrstuhls gemeint, welchem das Mitglied des CSWM Theologie angehört. Angehörige eines zweisprachigen Lehrstuhles können beide Sprachen vertreten.

**Art. 2** Die Körperschaft hat zwei Organe:

- die Vollversammlung
- das Komitee.

## B. Die Vollversammlung

**Art. 3** <sup>1</sup> In einem akademischen Jahr finden zwei ordentliche Vollversammlungen statt, in der Regel eine pro Semester.

<sup>2</sup> Darüber hinaus kann eine außerordentliche Vollversammlung einberufen werden, wenn das Komitee oder mindestens sechs Mitglieder der Körperschaft dies beantragen.

**Art. 4** Die Vollversammlung hat folgende Aufgaben:

- sie bestimmt die allgemeine Politik der Körperschaft im Rahmen der Fakultät
- sie wählt die Mitglieder des Komitees
- sie ratifiziert die Tätigkeitsberichte des Komitees und der Delegierten in den universitären und fakultären Instanzen und Kommissionen
- sie wählt die Vertreter in den Departementsräten
- sie beschließt im Rahmen ihrer Kompetenz über Änderung der Statuten.

**Art. 5** Die Vollversammlung ist wahl- und beschlussfähig, wenn mindestens ein Fünftel ihrer Mitglieder teilnehmen.

**Art. 6** <sup>1</sup> Beschlüsse der Vollversammlung bedürfen des absoluten Mehrs gültiger Stimmen.

<sup>2</sup> Bei Wahlen genügt ab dem dritten Wahlgang ein einfaches relatives Mehr.

## A. Membres et organes

**Art. 1** <sup>1</sup> Font partie du corps des collaboratrices et collaborateurs scientifiques les personnes employées à la Faculté de Théologie et désignées comme telles par les statuts de l’Université. Les personnes employées au Centre Suisse Islam et Société (CSIS) ainsi qu’à la bibliothèque d’histoire et de théologie (BHT), désignées comme collaboratrices et collaborateurs scientifiques par les statuts de l’Université, font partie de ce corps si elles le souhaitent et si elles ne sont pas membre d’un tel corps dans une autre faculté.

<sup>2</sup> Tous les membres de ce corps ont les mêmes droits, qu'ils soient rétribués par l'Université, par le Fonds National ou par des tiers.

<sup>3</sup> Les deux langues d’enseignement et de recherche doivent être équitablement représentées au sein des différents organes. Dans les présents statuts, on entend par langue, la langue d’enseignement et de recherche de la chaire d’appartenance des membres du CSWM Théologie. Les membres des chaires bilingues peuvent se présenter pour les deux langues.

**Art. 2** Le corps a deux organes:

- l’assemblée plénier
- le comité.

## B. Assemblée plénier

**Art. 3** <sup>1</sup> Au cours de l’année académique, deux assemblées plénières ordinaires ont lieu, en règle générale une par semestre.

<sup>2</sup> Une assemblée plénier extraordinaire peut être convoquée à la demande du comité ou d’au moins six membres du corps.

**Art. 4** L’assemblée plénier a les attributions suivantes:

- elle détermine la politique générale du corps des collaboratrices et collaborateurs scientifiques de la Faculté
- elle élit les membres du comité
- elle ratifie les rapports d’activité du comité et des personnes déléguées dans les organismes et commissions universitaires et facultaires
- elle élit les membres des conseils des départements
- elle modifie les statuts selon sa compétence.

**Art. 5** L’assemblée plénier peut procéder à des élections et prendre des décisions lorsqu’un cinquième des membres est présent.

**Art. 6** <sup>1</sup> Les décisions sont prises à la majorité absolue des voix exprimées valablement.

<sup>2</sup> Lors des élections, la majorité relative simple suffit au troisième tour du scrutin.

<sup>3</sup> Abstimmung oder Wahl werden geheim durchgeführt, wenn ein Mitglied dies beantragt.

**Art. 7** <sup>1</sup> Wird ein Beschluss oder eine Wahl der Vollversammlung von einem oder mehreren Mitgliedern angefochten, wird zunächst eine Lösung auf dem Weg einer außerordentlichen Vollversammlung mit Rückkommensantrag gesucht.

<sup>2</sup> Ansonsten gelten das gesamtuniversitäre Zentralkomitee, dann die Rekurskommission der Universität als Rekursinstanzen.

### C. Komitee

**Art. 8** <sup>1</sup> Dem Komitee gehören folgende Personen an:

- die Präsidentin/der Präsident, die/der von Amtes wegen in den Fakultätsrat delegiert wird;
- vier weitere Delegierte für den Fakultätsrat
- die Delegierte/der Delegierte im Komitee CSWM, die/der ebenfalls in den Fakultätsrat delegiert wird.

<sup>2</sup> Die Präsidentin/der Präsident und ein weiteres Mitglied des Komitees vertreten die Körperschaft von Amtes wegen im Fakultätsausschuss.

<sup>3</sup> Gehört die Präsidentin/der Präsident des Komitee CSWM der Theologischen Fakultät an, ist auch sie/er Mitglied des Komitees.

**Art. 9** Das Komitee hat folgende Aufgaben:

- es vertritt die Interessen der Körperschaft und ihrer Mitglieder im Rahmen der Universität und der Fakultät
- es trägt zur Meinungsbildung der Delegierten im Fakultätsrat und im CSWM-Komitee bei und bereitet für diese gegebenenfalls Stellungnahmen vor
- es sorgt dafür, dass die Interessen der fakultären Körperschaft auf der Ebene der gesamtuniversitären Körperschaft wahrgenommen werden
- es designiert Delegierte der fakultären Körperschaft in fakultäre Kommissionen und Arbeitsgruppen, wobei bei einer Stimmengleichheit die Stimme der Präsidentin/ des Präsidenten den Ausschlag gibt. Das Komitee informiert sich regelmäßig über die Arbeit der Kommissionen und Arbeitsgruppen.
- es bereitet die Traktanden der Vollversammlung vor.

**Art. 10** <sup>1</sup> Das Komitee versammelt sich während des Semesters in der Regel einmal pro Monat, in jedem Fall aber vor den Sitzungen des Fakultätsrates.

<sup>2</sup> Jedes Mitglied des Komitees kann die Abhaltung weiterer Sitzungen verlangen.

<sup>3</sup> Un vote ou une élection a lieu au scrutin secret lorsqu'un membre le demande.

**Art. 7** <sup>1</sup> Si une décision ou un vote de l'assemblée plénière est contesté par un ou plusieurs membres, on cherchera à résoudre le conflit par la voie d'une demande de reconsideration soumise à une assemblée plénière extraordinaire.

<sup>2</sup> Le cas échéant, le comité central des collaboratrices et collaborateurs scientifiques de l'Université, puis la commission de recours de l'Université interviennent comme instances de recours.

### C. Comité

**Art. 8** <sup>1</sup> Le comité est formé par les personnes suivantes:

- la présidente/le président, déléguée/e d'office au conseil de faculté;
- quatre autres personnes déléguées au conseil de faculté;
- le/la délégué/e au comité CSWM qui est également déléguée/e au conseil de faculté.

<sup>2</sup> La présidente/le président et un autre membre du comité représentent d'office le corps au comité de faculté.

<sup>3</sup> Si la présidente/le président du comité CSWM appartient à la Faculté de Théologie, elle/il est également membre du comité.

**Art. 9** Le comité a les attributions suivantes:

- il représente les intérêts du corps et de ses membres dans le cadre de l'Université et de la Faculté
- il contribue à former l'opinion des délégué/es au conseil de faculté et au comité CSWM et prépare, le cas échéant, des prises de position à leur intention
- il veille à ce que les intérêts du corps facultaire soient pris en compte par le comité central du corps universitaire
- il désigne les délégués du corps facultaire dans les commissions et groupes de travail de la Faculté. En cas d'égalité lors du vote de désignation, la voix du président ou de la présidente est déterminante. Le comité s'informe régulièrement quant aux travaux des commissions et des groupes de travail.
- il prépare les tractanda de l'assemblée plénière.

**Art. 10** <sup>1</sup> Le comité se réunit pendant le semestre en principe une fois par mois, mais au moins avant les séances du conseil de faculté.

<sup>2</sup> Chaque membre du comité peut demander qu'il se réunisse pour d'autres séances.

**Art. 11** <sup>1</sup> Das Komitee pflegt durch geeignete Maßnahmen den Kontakt mit den Mitgliedern der Körperschaft. Es steht letzteren als Ansprechpartner zur Verfügung.

<sup>2</sup> In besonderen Fragen, die nur einen Teil der Körperschaft oder eine Kategorie von Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern betreffen, kann es die betroffenen Mitglieder zu außerordentlichen Sitzungen versammeln.

**Art. 12** Öffentliche Stellungnahmen des Komitees binden nur dieses selbst, es sei denn, sie geben die Meinung der Vollversammlung wieder.

#### D. Wahlen

**Art. 13** <sup>1</sup> Wahlen finden in der Regel am Ende des akademischen Jahres mit Wirkung für das nächste akademische Jahr statt.

<sup>2</sup> Die Mitglieder des Komitees werden für ein Jahr gewählt und sind in unmittelbarer Folge zweimal wiedergewählbar.

<sup>3</sup> Eine angemessene Vertretung der beiden Sprachen, der Departemente und der zweisprachigen Lehrstühle im Komitee ist anzustreben.

<sup>4</sup> Das Präsidium sollte in einem freien Turnus zwischen den beiden Sprachen wechseln. Für Angehörige eines zweisprachigen Lehrstuhles gilt Art. 1 al. 3.

<sup>5</sup> Die bekannten Kandidaturen werden jedem Mitglied 10 Tage im Voraus mitgeteilt.

**Art. 14** Die Vollversammlung wählt in folgender Reihenfolge:

- die Präsidentin oder den Präsidenten – in Aufhebung / in geheimer Wahl, wenn sie durch ein Mitglied gefordert wird;
- dann vier Delegierte für den Fakultätsrat;
- eine/einen Delegierte/n für das Komitee des CSWM sowie für den Fakultätsrat.
- die Vertreter(innen) in den Departementsräten.

Die Wahlen erfolgen gemäss den Vorgaben des Art.1, al. 3.

Diese Statuten wurden auf der ordentlichen Vollversammlung vom 26. April 2017 angenommen.

Vom Komitee der CSWM genehmigt am 29. Mai 2017.

**Art. 11** <sup>1</sup> Le comité maintient le contact avec les membres du corps par les moyens appropriés. Il est à la disposition des membres pour toute question ou interpellation les concernant.

<sup>2</sup> Pour des questions spécifiques qui ne concernent qu'une partie des membres ou une catégorie de collaboratrices et collaborateurs scientifiques, le comité peut réunir ces derniers pour des séances partielles.

**Art. 12** Des prises de position publiques du comité n'engagent que ce dernier, à moins qu'elles ne reflètent l'opinion de l'assemblée plénière.

#### D. Elections

**Art. 13** <sup>1</sup> Les élections ont lieu en principe à la fin de l'année académique avec effet pour l'année académique suivante.

<sup>2</sup> Les membres du comité sont élus pour une année et sont rééligibles, mais pas au-delà de deux années successives.

<sup>3</sup> On visera une représentation adéquate des deux langues, des départements et des chaires bilingues au comité.

<sup>4</sup> La présidence passera d'une langue à l'autre selon un principe d'alternance souple. Pour les collaborateurs auprès des chaires bilingues, vaut l'art. 1. al. 3.

<sup>5</sup> Les candidatures connues sont communiquées à tous les membres 10 jours à l'avance.

**Art. 14** L'assemblée plénière élit ses délégué/es dans l'ordre suivant:

- le président ou la présidente – à mainlevée / au scrutin secret s'il est exigé par un des membres;
- ensuite quatre délégué/es au conseil de faculté;
- une/un délégué/e pour le comité CSWM et pour le conseil de faculté.
- les membres des conseils des départements

Les élections se font suivant l'art. 1, al 3.

Les présents statuts ont été adoptés lors de l'assemblée plénière du 26 avril 2017.

Ratifiés par le Comité des CSWM, le 29 mai 2017.